



Bozen, 29.03.2022

Bearbeitet von:  
Kathrin Psenner  
Tel. 0471 417533  
kathrin.psenner@provinz.bz.it

An die Direktionen  
der Kindergartensprengel  
der Grundschulsprengel  
der Schulsprengel  
der Mittel- und Oberschulen  
der Berufsschulen  
der gleichgestellten Schulen

Zur Kenntnis: Amt für Prävention, Gesundheitsförderung und öffentliche  
Gesundheit  
[praevention@provinz.bz.it](mailto:praevention@provinz.bz.it)

## Mitteilung

### Rauchverbot an den Schulen und Kindergärten

Sehr geehrte Frau Direktorin, sehr geehrter Herr Direktor,

mit Mitteilung des Schulamtsleiters vom 8. November 2011 wurde Ihnen das Rundschreiben des Amtes für Hygiene und öffentliche Gesundheit zu den „Verwaltungsübertretungen, die keine irreversiblen Schäden bewirken“ zur Kenntnis gebracht.

Das Amt für Prävention, Gesundheitsförderung und öffentliche Gesundheit hat nun ein neues Rundschreiben zu den „Verwaltungsstrafen bei Übertretungen des Rauchverbotes in der Schule“ erlassen und die Deutsche Bildungsdirektion diesbezüglich ersucht, Sie über das Rundschreiben zu informieren.

In der Anlage sende ich Ihnen das Rundschreiben zum Rauchverbot samt Anlagen zu; dieses Rundschreiben ersetzt das Rundschreiben des Direktors des Amtes für Hygiene und öffentliche Gesundheit vom 2. März 2011.

Für Fragen und Informationen in Zusammenhang mit dem Rauchverbot an den Schulen und Kindergärten steht das Amt für Prävention, Gesundheitsförderung und öffentliche Gesundheit (Tel.: +39 0471 41 81 60) zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

Der Bildungsdirektor  
Gustav Tschenett  
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet)

Anlagen:

- Rundschreiben des Amtes für Prävention, Gesundheitsförderung und öffentliche Gesundheit
- 1) Formular für das Verwarnungsprotokoll
- 2) Formular für das Übertretungsprotokoll

## Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des  
gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist.

Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

Name und Nachname / nome e cognome: GUSTAV TSCHENETT

Steuernummer / codice fiscale: TINIT-TSCGTV67H03I729Q

certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2

Seriennummer / numero di serie: 12b73b9

unterzeichnet am / sottoscritto il: 30.03.2022

\*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt)

Am 30.03.2022 erstellte Ausfertigung

## Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto  
legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

\*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 39)

Copia prodotta in data 30.03.2022